

THỎA THUẬN SỬA ĐỔI HỢP ĐỒNG CHO VAY

Thỏa Thuận Sửa Đổi Hợp Đồng Cho Vay này (sau đây gọi là “Thỏa Thuận”) được lập ngày _____, giữa các Bên sau đây:

1. CÔNG TY CỔ PHẦN CẢNG SÀI GÒN, một công ty được thành lập tại Việt Nam, Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp số 0300479714 do Sở Tài chính (trước đây là Sở Kế hoạch và Đầu tư) TP. Hồ Chí Minh cấp lần đầu ngày 23/01/2008 (được sửa đổi, bổ sung theo thời gian), có địa chỉ trụ sở chính tại Số 3 Nguyễn Tất Thành, Phường Xóm Chiếu, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam (sau đây gọi là “SP”);
2. SSA MARINE, INC., một công ty được thành lập tại Hợp chúng quốc Hoa Kỳ, Giấy chứng nhận đăng ký thành lập số 601 995 666 (được sửa đổi, bổ sung theo thời gian), có địa chỉ trụ sở chính tại 1131 SW Klickitat Way, Seattle, Washington 98134 (sau đây gọi là “SSA Marine”, cùng với SP gọi chung là “Các Bên Cho Vay” hoặc riêng từng bên là “Bên Cho Vay”); và
3. CÔNG TY LIÊN DOANH DỊCH VỤ CONTAINER QUỐC TẾ SP-SSA, một công ty được thành lập tại Việt Nam, Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp số 0304763927 do Sở Tài chính (trước đây là Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu) TP. Hồ Chí Minh cấp lần đầu ngày 03/10/2006 (được sửa đổi, bổ sung theo thời gian), có địa chỉ trụ sở chính tại khu phố Phước Lộc, phường Tân Phước, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam (sau đây gọi là “SSIT” hoặc “Bên Vay”),

sau đây gọi chung là “Các Bên” và riêng từng bên là “Bên”.

LỜI NÓI ĐẦU

- A. Các Bên đã ký kết Hợp Đồng Cho Vay đề ngày 28/4/2023, có thể được sửa đổi theo thời gian (“Hợp Đồng Cho Vay”), theo đó Các Bên Cho Vay đã đồng ý cung cấp cho Bên Vay khoản tín dụng có kỳ hạn theo các điều khoản và điều kiện được quy định trong Hợp Đồng Cho Vay; và
- B. Hiện nay Bên Vay và Các Bên Cho Vay mong muốn ký kết Thỏa Thuận này để sửa đổi một số điều khoản và điều kiện của Hợp Đồng Cho Vay,

VÌ VẬY, căn cứ vào các cam kết và điều kiện tương hỗ được quy định tại đây, Các Bên thống nhất thỏa thuận như sau:

ĐIỀU KHOẢN THỎA THUẬN

1. Thuật Ngữ Được Định Nghĩa. Các thuật ngữ được viết hoa được sử dụng nhưng không được định nghĩa trong Thỏa Thuận này sẽ được hiểu theo nghĩa được quy định trong Hợp Đồng Cho Vay.

2. Sửa Đổi Đối Với Hợp Đồng Cho Vay

Hợp Đồng Cho Vay được sửa đổi như sau:

- 2.1 Điều 1 (Các Thuật Ngữ Được Định Nghĩa) của Hợp Đồng Cho Vay được sửa đổi như sau:

- (a) Bổ sung định nghĩa “Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Đã Sửa Đổi” như sau:

“Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Đã Sửa Đổi” là Giấy chứng nhận đăng ký thay đổi khoản vay nước ngoài do SBV/NHNN cấp, ghi nhận các sửa đổi đối với Khoản (Các Khoản) Vay của SSA Marine theo quy định tại Thỏa Thuận này, như là sửa đổi đối với Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Hiện Hữu.”

- (b) Bổ sung định nghĩa “Tiền Mặt Khả Dụng” như sau:

“Tiền Mặt Khả Dụng” là tổng số tiền mặt còn lại tại SSIT sau khi đã khấu trừ chi phí hoạt động, chi phí bảo dưỡng và các Khoản Dự Trữ Vốn (nếu có), được phân phối cho Các Bên Cho Vay theo Điều 6, được xác định theo cơ chế quét tiền mặt hàng tháng (“Quét Tiền Mặt”), tuân thủ các điều kiện sau đây:

- (i) Tiền Mặt Khả Dụng được tính toán trên cơ sở số dư tiền mặt của SSIT vào cuối mỗi tháng, sau khi đã khấu trừ các khoản sau:

- (a) Khoản cố định hàng tháng là 1.400.000 USD, được duy trì dự trữ liên tục để trang trải chi phí hoạt động của SSIT theo thỏa thuận giữa Các Bên. Khoản cố định hàng tháng này chỉ được điều chỉnh khi có sự chấp thuận trước bằng văn bản của tất cả Các Bên Cho Vay; và
- (b) Khoản một lần là 3.782.000 USD, được trích lập để mua gói thiết bị từ CICT, đã được Bên Vay phê duyệt hợp lệ,
- (c) Các khoản thanh toán theo tiến độ cho việc đặt mua cầu giàn STS, theo thỏa thuận của các cổ đông.

(các khoản trên sau đây gọi chung là “Khoản Dự Trữ Vốn”).

- (ii) Đợt Quét Tiền Mặt đầu tiên dự kiến được thực hiện vào tháng 12 năm 2025, sau khi SSIT nhận được Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Đã Sửa Đổi, và sẽ được xác định trên cơ sở số dư tiền mặt của SSIT tại thời điểm cuối

tháng 10 năm 2025. Các đợt Quét Tiền Mặt tiếp theo sẽ được thực hiện vào ngày 10 của mỗi tháng cho đến khi Khoản (Các Khoản) Vay được thanh toán hết. Trường hợp ngày 10 đó rơi vào ngày không phải Ngày Làm Việc, Quét Tiền Mặt sẽ được thực hiện vào Ngày Làm Việc liền kề trước đó.

(d) Bổ sung định nghĩa “CICT” như sau:

“CICT” là Công ty trách nhiệm hữu hạn Cảng Container Quốc tế Cái Lân, một công ty được thành lập tại Việt Nam, Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp số 5700884515 do Sở Tài chính (trước đây là Sở Kế hoạch và Đầu tư) tỉnh Quảng Ninh cấp lần đầu ngày 03/6/2006 (được sửa đổi, bổ sung theo thời gian), có địa chỉ trụ sở chính tại số 1 đường Cái Lân, phường Bãi Cháy, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh, Việt Nam.”

(e) Bổ sung định nghĩa “Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Hiện Hữu” như sau:

“Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Hiện Hữu” là Công văn số 3993/NHNN-QLNH ngày 26/5/2023 về đăng ký khoản vay nước ngoài liên quan đến Khoản (Các Khoản) Vay của SSA Marine.”

(f) Bổ sung định nghĩa “SBV” như sau:

““SBV” hoặc “NHNN” nghĩa là Ngân hàng Nhà nước Việt Nam.”

(g) Định nghĩa “Kỳ Tính Lãi” được xóa bỏ và thay thế như sau:

““Kỳ Tính Lãi” đối với từng Khoản Vay là khoảng thời gian sáu (06) tháng, với điều kiện rằng:

(i) việc quyết toán tiền lãi cuối cùng đối với từng Khoản Vay sẽ được thực hiện trên cơ sở Tiền Mặt Khả Dụng được xác định theo đợt Quét Tiền Mặt cuối cùng. Kỳ Tính Lãi cuối cùng này có thể ngắn hơn sáu (06) tháng; và

(ii) trong trường hợp việc trả trước tiền lãi đối với Khoản Vay của SSA Marine đòi hỏi phải sửa đổi Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Đã Sửa Đổi, thông báo cho SBV/NHNN hoặc thực hiện các hồ sơ, thủ tục hành chính cần thiết khác, Bên Vay sẽ thực hiện mọi hành động cần thiết hoặc phù hợp để bảo đảm các thủ tục này được hoàn tất trước khi thực hiện việc trả trước tiền lãi cho cả Khoản Vay của SSA Marine và của SP.”

(h) Định nghĩa “Ngày Thanh Toán Lãi” tại Điều 1 (Các Thuật Ngữ Được Định Nghĩa) được xóa bỏ và thay thế như sau:

““Ngày Thanh Toán Lãi” là Ngày Làm Việc cuối cùng của Kỳ Tính Lãi, với điều kiện rằng:

- (i) Ngày Thanh Toán Lãi đầu tiên đối với một Khoản Vay sẽ là Ngày Làm Việc cuối cùng của tháng 6 năm 2024. Sau đó, cho đến tháng 6 năm 2025, mỗi Ngày Thanh Toán Lãi tiếp theo đối với Khoản Vay đó sẽ là Ngày Làm Việc cuối cùng của Kỳ Tính Lãi, được tính từ ngày cuối cùng của Kỳ Tính Lãi liền kề trước đó của Khoản Vay đó;
- (ii) kể từ tháng 12 năm 2025, Ngày Thanh Toán Lãi sẽ là ngày thực hiện đợt Quét Tiền Mặt tương ứng vào mỗi tháng 6 và tháng 12, kể từ thời điểm Thỏa Thuận này có hiệu lực; và
- (iii) Ngày Thanh Toán Lãi cuối cùng sẽ là ngày thực hiện đợt Quét Tiền Mặt cuối cùng và phụ thuộc vào việc Bên Vay hoàn tất các sửa đổi cần thiết đối với Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Đã Sửa Đổi (nếu cần).”

- (i) Định nghĩa “Ngày Thanh Toán Gốc” tại Điều 1 (Các Thuật Ngữ Được Định Nghĩa) được xóa bỏ và thay thế như sau:

““Ngày Thanh Toán Gốc” là ngày mà bất kỳ khoản nợ gốc nào của từng Khoản Vay được Bên Vay thanh toán cho Các Bên Cho Vay theo quy định chi tiết tại Điều 6.”

- 2.2 Điều 4 (Lãi Suất) của Hợp Đồng Cho Vay được xóa bỏ toàn bộ và thay thế như sau:

“4. Lãi Suất. Lãi đối với số dư gốc chưa thanh toán của từng Khoản Vay được tính theo lãi suất 6,3%/năm, được tính lũy kế theo từng ngày kể từ ngày Giải Ngân tương ứng cho đến (và bao gồm) Ngày Thanh Toán Lãi tương ứng của Khoản Vay đó, hoặc một phần của Khoản Vay đó, và được tính trên cơ sở số ngày thực tế trong năm và năm 365 ngày; với điều kiện rằng nếu xảy ra và tiếp diễn bất kỳ Sự Kiện Vi Phạm nào, Bên Cho Vay liên quan có thể lựa chọn, bằng văn bản gửi Bên Vay, (i) tăng lãi suất lên 7%/năm áp dụng đối với số dư gốc quá hạn chưa thanh toán và (ii) áp dụng lãi suất 7%/năm đối với khoản lãi quá hạn chưa thanh toán (nếu có).”

- 2.3 Điều 6 (Thanh Toán; Trả Trước) của Hợp Đồng Cho Vay được xóa bỏ toàn bộ và thay thế như sau:

“6. Thanh Toán; Trả Trước.

- (a) Bên Vay sẽ thanh toán cho từng Bên Cho Vay khoản lãi phát sinh trên từng Khoản Vay vào Ngày Thanh Toán Lãi, tùy thuộc và trong phạm vi Tiền Mặt Khả Dụng. Trường hợp số tiền lãi thực tế được thanh toán vào bất kỳ Ngày Thanh Toán Lãi nào khác với nội dung đã đăng ký với SBV/NHNN, Bên Vay sẽ thực hiện mọi hành động cần thiết hoặc phù hợp để bảo đảm

hoàn tất các sửa đổi cần thiết đối với Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Đã Sửa Đổi.

- (b) Bên Vay sẽ thanh toán cho từng Bên Cho Vay số dư gốc còn lại của từng Khoản Vay thông qua việc Quét Tiền Mặt hàng tháng, tùy thuộc và trong phạm vi Tiền Mặt Khả Dụng. Để tham chiếu, số tiền gốc ước tính hàng năm của từng Khoản Vay sẽ được thanh toán kể từ tháng 12 năm 2025 cho đến khi từng Khoản Vay được tất toán hoàn toàn, sẽ được thể hiện tại lịch trả nợ quy định tại Phụ Lục 1 (Lịch Trả Nợ). Các Bên xác nhận rằng các khoản ước tính này chỉ nhằm mục đích tham khảo và phục vụ việc đăng ký với SBV/NHNN. Trường hợp số tiền gốc thực tế được thanh toán trong bất kỳ năm nào khác với nội dung đã đăng ký với SBV/NHNN, Bên Vay sẽ thực hiện mọi hành động cần thiết hoặc phù hợp để bảo đảm hoàn tất các sửa đổi cần thiết đối với Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Đã Sửa Đổi.
- (c) Các đợt Quét Tiền Mặt được thực hiện vào tháng 6 và tháng 12 hằng năm, dựa trên Tiền Mặt Khả Dụng tương ứng tại thời điểm cuối tháng 5 và tháng 11, sẽ được phân bổ theo thứ tự ưu tiên sau:
 - (i) thanh toán khoản lãi lũy kế của từng Khoản Vay; và
 - (ii) thanh toán số dư gốc còn lại của từng Khoản Vay.
- (d) Mỗi Khoản Vay sẽ bình đẳng với các Khoản Vay khác về thứ tự ưu tiên thanh toán nợ gốc, lãi và mọi khoản nợ còn lại khác. Việc phân bổ Tiền Mặt Khả Dụng để thanh toán lãi hoặc hoàn trả gốc hoặc bất kỳ khoản nợ còn lại nào đầy đủ cho cả SSA Marine và SP sẽ luôn được thực hiện trên cơ sở tỷ lệ thuận (pro rata) với số dư nợ còn lại tương ứng phải trả cho từng bên SSA Marine và SP, phù hợp với các yêu cầu của pháp luật áp dụng.
- (e) SP và SSA Marine có quyền, hoặc có thể ủy quyền cho bên thứ ba, thực hiện kiểm toán hoặc rà soát, định kỳ (một lần mỗi năm) hoặc đột xuất, liên quan đến:
 - (i) việc tính toán Tiền Mặt Khả Dụng;
 - (ii) việc sử dụng các Khoản Dự Trữ Vốn;
 - (iii) các hồ sơ tài chính có liên quan của SSIT.SSIT sẽ nỗ lực tối đa để hợp tác đầy đủ và cung cấp mọi tài liệu kế toán và ngân hàng cần thiết trong quá trình các cuộc kiểm toán này.
- (f) Bên Vay có quyền, bất kỳ thời điểm nào, trả trước toàn bộ hoặc một phần Khoản Vay mà không phải chịu bất kỳ khoản phí phạt trả trước nào, phù hợp với các yêu cầu của pháp luật áp dụng.”

2.4 Khoản (a) Điều 9 (Sự Kiện Vi Phạm; Biện Pháp Khắc Phục) của Hợp Đồng Cho Vay được xóa bỏ toàn bộ và thay thế như sau:

“(a) Theo quy định tại đây, thuật ngữ “Sự Kiện Vi Phạm” (“Event of Default”) có nghĩa là một hoặc nhiều sự kiện sau (bất kể sự kiện đó là tự nguyện hay không tự nguyện, hay phát sinh theo hoặc bị ảnh hưởng bởi việc áp dụng pháp luật hiện hành):

- (i) Bên Vay không thanh toán tiền lãi của Khoản Vay hoặc nợ gốc của Khoản Vay vào ngày đến hạn thanh toán theo Thỏa Thuận này;
- (ii) Bên Vay vi phạm bất kỳ điều khoản, cam kết và/hoặc quy định nào của Thỏa Thuận này (trừ Khoản 9(a)(i)) và vi phạm đó không được khắc phục trong vòng chín mươi (90) ngày kể từ ngày Bên Cho Vay liên quan có văn bản thông báo cho Bên Vay; hoặc
- (iii) Bên Vay thực hiện việc chuyển nhượng tài sản vì lợi ích của chủ nợ hoặc dàn xếp với chủ nợ, mất khả năng thanh toán hoặc bằng văn bản thừa nhận việc mình không có khả năng thanh toán các khoản nợ khi đến hạn, nộp đơn xin phá sản, lâm vào tình trạng mất khả năng thanh toán (dù tình trạng mất khả năng thanh toán đó được chứng minh bằng bất kỳ cách thức nào), bị tuyên bố mất khả năng thanh toán hoặc phá sản, nộp đơn hoặc yêu cầu bất kỳ cơ quan tài phán nào chỉ định người quản tài, thanh lý viên hoặc quản tài viên đối với toàn bộ hoặc phần đáng kể tài sản của mình, khởi xướng bất kỳ thủ tục tố tụng nào liên quan đến mình theo bất kỳ quy định pháp luật nào của bất kỳ quốc gia tài phán nào hiện hành hoặc sẽ có hiệu lực trong tương lai liên quan đến phá sản, tái tổ chức, sắp xếp, điều chỉnh lại nợ, quản lý tài sản bởi người được tòa án chỉ định, giải thể hoặc thanh lý; hoặc nếu có bất kỳ thủ tục tố tụng nào như vậy được khởi xướng chống lại Bên Vay, hoặc có bất kỳ quyết định, phán quyết hoặc lệnh nào được ban hành chấp thuận đơn yêu cầu trong bất kỳ thủ tục tố tụng nào như vậy; hoặc nếu Bên Vay bằng bất kỳ hành vi hoặc sự không hành động nào thể hiện sự đồng ý, chấp thuận hoặc mặc nhiên chấp nhận bất kỳ thủ tục tố tụng nào như vậy hoặc việc bổ nhiệm bất kỳ người quản tài, thanh lý viên hoặc quản tài viên nào đối với mình hoặc đối với bất kỳ phần tài sản đáng kể nào của mình, hoặc thực hiện bất kỳ hành động nào nhằm mục đích thực hiện bất kỳ nội dung nào nêu trên; hoặc nếu bất kỳ tòa án có thẩm quyền nào thụ lý giải quyết bất kỳ thủ tục tố tụng nào như vậy, hoặc nếu một người quản tài, quản trị viên, hoặc bất kỳ cán bộ hay đại diện nào của tòa án hoặc của chủ nợ, hoặc bất kỳ cơ quan nhà nước

nào, dưới danh nghĩa thực thi thẩm quyền pháp lý, chiếm giữ và nắm giữ bất kỳ phần tài sản đáng kể nào của Bên Vay; hoặc

- (iv) Không hoàn tất bất kỳ sửa đổi cần thiết nào đối với Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Đã Sửa Đổi trong vòng ba mươi (30) Ngày Làm Việc kể từ thời điểm xác định có chênh lệch giữa số tiền thanh toán hoặc hoàn trả thực tế và số tiền đã đăng ký với SBV/NHNN theo các điều khoản được quy định tại Điều 6.”

3. Hiệu Lực.

Thỏa Thuận này sẽ có hiệu lực khi và với điều kiện là các điều kiện tiên quyết sau đây được thỏa mãn:

- (a) Thỏa Thuận này đã được ký kết hợp lệ và giao cho Các Bên; và
- (b) Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Đã Sửa Đổi đã được cấp hợp lệ, với điều kiện rằng nếu Giấy Chứng Nhận Đăng Ký NHNN Đã Sửa Đổi không được cấp trong vòng chín mươi (90) ngày kể từ ngày ký Thỏa Thuận này, Các Bên Cho Vay có quyền đơn phương chấm dứt Thỏa Thuận này bằng văn bản thông báo cho Bên Vay (mà không cần có sự đồng ý hoặc xác nhận của Bên Vay), và Hợp Đồng Cho Vay ban đầu sẽ tiếp tục có hiệu lực đầy đủ.

4. Các Quy Định Chung.

- (a) Toàn Bộ Thỏa Thuận; Không Bên Thụ Hưởng Thứ Ba. Mỗi Khoản Vay sẽ được điều chỉnh bởi các điều khoản của Thỏa Thuận này, Hợp Đồng Cho Vay được sửa đổi bởi Thỏa Thuận này và các thỏa thuận bằng văn bản khác giữa Các Bên (nếu có). Trong quan hệ giữa Các Bên Cho Vay và Bên Vay, Hợp Đồng Cho Vay sẽ được sửa đổi bởi Thỏa Thuận này và các thỏa thuận bằng văn bản khác giữa Các Bên (nếu có). Các quy định của Hợp Đồng Cho Vay, trừ trường hợp được sửa đổi bởi Thỏa Thuận này và các thỏa thuận bằng văn bản khác giữa Các Bên (nếu có), vẫn tiếp tục có hiệu lực đầy đủ và sẽ không và không bị ảnh hưởng, chấm dứt, suy giảm, giảm hiệu lực hoặc thay đổi dưới bất kỳ hình thức nào do việc ký kết Thỏa Thuận này. Không bên thứ ba nào, ngoài Các Bên, có bất kỳ quyền lợi nào phát sinh từ Thỏa Thuận này.
- (b) Bản Ký Riêng Lẻ. Thỏa Thuận này có thể được ký thành một hoặc nhiều bản, mỗi bản sẽ được coi là một bản gốc, nhưng tất cả các bản đó hợp lại sẽ cấu thành cùng một văn kiện. Trường hợp bất kỳ chữ ký nào được gửi qua thư điện tử, chữ ký đó sẽ tạo thành nghĩa vụ hợp lệ và ràng buộc của Bên ký kết với cùng hiệu lực và giá trị như chữ ký gốc.

- (c) Tính Hiệu Lực Độc Lập. Nếu bất kỳ điều khoản hoặc quy định nào của Thỏa Thuận này vì bất kỳ lý do gì bị coi là bất hợp pháp hoặc vô hiệu, thì tính bất hợp pháp hoặc vô hiệu đó sẽ không ảnh hưởng đến hiệu lực của các phần còn lại của Thỏa Thuận này, và mỗi điều khoản hoặc quy định như vậy sẽ vẫn có giá trị và được thực thi trong phạm vi tối đa mà pháp luật cho phép.
- (d) Ngôn Ngữ. Thỏa Thuận này được lập thành ba (03) bản gốc bằng tiếng Anh và ba (03) bản gốc bằng tiếng Việt. Cả hai phiên bản ngôn ngữ đều có giá trị pháp lý như nhau. Mỗi Bên sẽ giữ một (01) bản gốc tiếng Anh và một (01) bản gốc tiếng Việt. Trong trường hợp có bất kỳ mâu thuẫn nào giữa hai phiên bản, phiên bản tiếng Anh sẽ được ưu tiên áp dụng trong phạm vi có mâu thuẫn đó.

PHỤ LỤC 1 LỊCH TRẢ NỢ

PHẦN A – LIÊN QUAN ĐẾN NGHĨA VỤ CẤP TÍN DỤNG CỦA SSA

Lịch trả nợ dự kiến đối với Khoản Vay của SSA như sau:

Repayment Period:	Repayment of Loans (in USD)
December 2025	8,500,000
January – December 2026	4,800,000
January – December 2027	4,300,000

PHẦN B – LIÊN QUAN ĐẾN NGHĨA VỤ CẤP TÍN DỤNG CỦA SP

Lịch trả nợ dự kiến đối với Khoản Vay của SP như sau:

Thời kỳ trả nợ:	Số tiền trả nợ (VND)	Ghi chú
Từ tháng 11 đến tháng 12 năm 2025	Y1	8.500.000 nhân với hệ số X bằng Y1
Từ tháng 01 đến tháng 12 năm 2026	Y2	4.800.000 nhân với hệ số X bằng Y2
Từ tháng 01 đến tháng 12 năm 2027	Y3	4.300.000 nhân với hệ số X bằng Y3

* Y1 đến Y3: được xác định bằng số tiền USD nhân với tỷ giá quy đổi USD/VND tại Ngày Thanh Toán Gốc.

X: là Tỷ giá bán chuyển khoản (Tỷ giá bán T/T) do ngân hàng thương mại nơi SSIT mở tài khoản thanh toán ngoại tệ công bố, áp dụng tại Ngày Thanh Toán Gốc tương ứng.

ĐỂ LÀM BẰNG CHỨNG, Các Bên, thông qua người đại diện được ủy quyền hợp lệ của mình, đã ký Thỏa Thuận này nhân danh mình vào ngày, tháng, năm ghi tại phần đầu Thỏa Thuận.

BÊN VAY:

Thay mặt và đại diện cho

CÔNG TY LIÊN DOANH DỊCH VỤ CONTAINER QUỐC TẾ SP-SSA

Ký bởi/By: _____

Họ tên/Name: _____

Chức vụ/Title: _____

BÊN CHO VAY

Thay mặt và đại diện cho
SSA MARINE, INC.

Ký bởi/By: _____

Họ tên/Name: _____

Chức vụ/Title: _____

BÊN CHO VAY

Thay mặt và đại diện cho
CÔNG TY CỔ PHẦN CẢNG SÀI GÒN

Ký bởi/By: _____